



GENERAL DATA

Family : Footwear
Range : Workboots
Business Countries
France

Product Use :

Chaussures de sécurité à usage professionnel.

Ce nouveau design robuste et amélioré est plus léger et conserve le meilleur de la protection

Professions :

Ingénierie et management

Support technique et maintenance

Logistique, sécurité & transport

Agriculture, espaces verts et forêts

Préparation des travaux et études

Gros oeuvre

Second oeuvre et finition

Production et sites industriels

Sisters Datasheets :

6201059 - WELTED 6" GAUCHO

PRODUCT ADVANTAGES**Feature :**

Tige en cuir noir pleine fleur de qualité supérieure Une languette à soufflet Embout de sécurité non métallique Protège malléoles Une doublure intérieure anti-transpiration Une semelle intérieure amovible au contour anatomique La semelle anti-perforation en textile antistatique composée de fibres haute ténacité Une fabrication cousue Good Year et une semelle d'usure en nitrile antistatique Timberland PRO®

Benefit :

Résistant à l'eau

La languette à soufflet empêche la pénétration de la saleté et des débris

L'embout de sécurité non métallique offre davantage d'espace à l'avant de la chaussure et isole du froid

Protège malléoles conçu pour plus de confort

La doublure intérieure maintient le pied au sec

La semelle intérieure réduit la fatigue du pied et facilite l'entretien

La semelle anti-perforation offre une résistance à la perforation, tout en préservant la flexibilité de la chaussure

La fabrication cousue Good Year et la semelle d'usure en nitrile antistatique Timberland PRO® garantissent :

Une durabilité accrue

Une résistance au glissement

Une résistance à la chaleur par contact jusqu'à 300°C

Une haute résistance aux hydrocarbures

Une excellente absorption des chocs

Une résistance optimale à l'abrasion

TECHNICAL DESCRIPTION**Description :**

Tige en cuir noir pleine fleur de qualité supérieure

Une languette à soufflet

Embout de sécurité non métallique

Protège malléoles

Une doublure intérieure anti-transpiration

Embout non métallique

La semelle anti-perforation en textile antistatique composée de fibres haute ténacité

Une semelle intérieure amovible au contour anatomique

Une fabrication cousue Good Year et une semelle d'usure en nitrile antistatique Timberland PRO®

Sizes :

Pointures UE : 40-47

Additional Features :

HRO

SRA

Color :**Pictos****ADDITIONAL INFORMATION****Life Cycle :**

Si les chaussures qui vous sont fournies sont équipées d'une semelle de marche pour tout ou partie composée de polyuréthane :

Nous vous conseillons d'utiliser ce produit au plus tard 3 ans après la date de fabrication qui figure sur la chaussure.

Au-delà de cette durée plusieurs facteurs tels que :

Exposition à une source lumineuse, hydrométrie, variation de température, peuvent provoquer une modification de la structure des matériaux qui ne conservent plus leur niveau de performance en regard des exigences essentielles définies par la directive européenne 89.686 CEE.

Si les chaussures qui vous sont fournies sont équipées d'une semelle de marche composée d'un autre matériau que le polyuréthane :

Nous vous conseillons d'utiliser ce produit au plus tard 5 ans après la date de fabrication qui figure sur la chaussure.

Storage Information :

Les délais que nous vous indiquons se rapportent uniquement à des chaussures neuves et dans leur emballage d'origine, conservées dans une zone de stockage contrôlée et non soumises à des variations de température et de taux d'humidité rapides.

Care Instruction :

POUR LES NETTOYER

Après chaque utilisation, laisser sécher les chaussures ouvertes dans un endroit aéré et loin d'une source de chaleur.

Enlever à la brosse les excès de terre ou de poussière.

Avec un chiffon mouillé et du savon si besoin, enlever les taches.

Eventuellement, cirer les cuirs lisses ou pigmentés avec un produit standard du commerce.

CONFORMITY AND CERTIFICATION

EC Category PPE* : Classe 2

Standards :

EN ISO 20345 / EN ISO 20345-S3 HRO

Quality Assurance :

ISO 9001 / 2000

Tagging :

6201058 WELTED 6"

EN ISO 20345 : 2007 S3 HRO SRA

EC Certification Number :

0075/826/161/03/09/118 - EXT 03/03/09

EC Attestation Number :

0075/826/161/03/09/118 - EXT 03/03/09

Laboratory :

CENTRE TECHNIQUE DU CUIR

*PPE : Personal Protective Equipment

EC CONFORMITY DECLARATION

The manufacturer or its legal representative supplier settled in the European Community:

Declares that the next Personal Protective Equipment described here after is in conformity with the provisions of Council Directive 89/686/CEE:

Designation: WELTED 6" BLACK

Reference: 6201058

Standard(s): EN ISO 20345 EN ISO 20345-S3 HRO

This PPE is the object of the above EC attestation type:

0075/826/161/03/09/118 - EXT 03/03/09

Delivered by:

CENTRE TECHNIQUE DU CUIR

4 rue Hermann Frenkel

69367 Lyon Cedex 07

France

Made at VALENCE, on the 01/15/2009

By:



En exécution de la Directive 89/686/CEE du 21 décembre 1989 concernant le rapprochement des législations des états membres relatives aux équipements de protection individuelle et des décrets n° 92-765, 766 et 768 du 29 juillet 1992 portant transposition de cette directive en droit français,
In application of the Directive ref. 89/686/EEC of 21st December 1989, concerning the alignment of member state legislation relating to personal protective equipment and the decrees n° 92-765, 766 and 768 of the 29th July 1992 concerning the transposition of the Directive into French law,

CTC - Centre Technique Cuir Chaussure Maroquinerie

habilité par arrêtés du ministère du travail, de l'emploi et de la formation professionnelle en date du 11 août 1992 et 24 décembre 1996,
authorized by decrees of the Ministry of Work, Employment and Professional Training of 11 August 1992 and 24 december 1996,

identifié sous le numéro 0075, publié au JOCE, attribue :
identified by the number 0075, published in the Official Journal of the European Community, delivers :

L'EXTENSION DE L'ATTESTATION D'EXAMEN CE DE TYPE
CE type examination certificate n°
N° 0075/826/161/03/09/0118 – EXT 03/03/09

Au modèle d'équipement de protection individuelle suivant :
to the following model of personal protective equipment :

- **chaussure de sécurité à usage professionnel,**
safety footwear for professional use,
- **référence et nom du modèle : NEW MENS WELTED BLACK S3 HRO - 6201058**
reference and name
- **responsable de la mise sur le marché :**
applicant of the CE type examination certificate

SPERIAN PROTECTION FOOTWEAR VALENCE
30 AVENUE RENE SIMONET
BP 163
26906 VALENCE CEDEX 9

La description du modèle de chaussure de sécurité, les références des règles techniques vérifiées dans le cadre de l'examen CE de type ainsi que les marquages apposés sur les chaussures sont précisés en pages 2, 3, et 4 de cette attestation.

Description of the safety footwear model, reference of essential requirements or technical rules verified in the context of the CE type approval examination, information indicated on the product, are detailed on pages numbered 2, 3 and 4 of this CE type approval certificate.

Etablie par : Nadine PIPAZ
Issued by :

Lyon, le 19 mars 2009
Drawn up in Lyon, on March 19th, 2009

4, rue Hermann Frenkel
69367 Lyon Cedex 07 - France

Tél. +33(0)4 72 76 10 10 - Fax +33(0)4 72 76 10 00
www.ctcgroupe.com

NOTA : Toute modification apportée au matériel neuf, objet de la présente attestation d'examen CE de type doit être portée à la connaissance de l'organisme habilité en application de l'article R 233-62 du Code du Travail ainsi que toute modification des informations contenues dans le dossier technique sur la base duquel l'attestation CE de type a été délivrée (changement de lieu, changement de raison sociale du fabricant, retrait de certificat d'assurance qualité...).

Any modification to new items of the personal protective equipment object of this CE type examination certificate or any modification of the information contained in the manufacturer technical file which served for the deliverance of the CE type approval certificate (change of adress, change of company status) should be brought to the attention of the notified body in accordance with law n° R. 233-62 of the French Code of Work

Cette attestation comporte 4 pages numérotées 1/4, 2/4, 3/4, 4/4
This certificate contains 4 pages numbered in the following way 1/4, 2/4, 3/4, 4/4

Parc Scientifique Tony Garnier - 4, rue Hermann Frenkel - 69367 Lyon cedex 07 - France
Tél. : +33 (0)4 72 76 10 10 - Fax : +33 (0)4 72 76 10 00 - E-mail : ctclyon@ctcgroupe.com - www.ctcgroupe.com

1. DESCRIPTION DE LA CHAUSSURE DE SECURITE

Description of the safety footwear

suyant le dossier technique du modèle **NEW MENS WELTED BLACK S3 HRO - 6201058**

according to the technical file of the model NEW MENS WELTED BLACK S3 HRO - 6201058.

- **chaussure de sécurité à usage professionnel,**
safety footwear for professional use
- **conçue suivant la norme EN ISO 20345:2004 / A1 : 2007**
designed in accordance to the standard EN ISO 20345 : 2004 / A1 : 2007
- **style : B : brodequin - classification I (cuir et autres matières)**
design : B : ankle shoe - classification I (leather and other materials)
- **gamme de pointures : EUR 40 à 47 / UK 6 à 12 / US 7 à 13**
range of sizes : EUR 40 à 47 / UK 6 à 12 / US 7 à 13
- **mode de fabrication : cousu**
construction : sewn
- **la description visuelle du modèle est reprise ci-dessous :**
sketches , and / or photographs of the model are reported below :



2. NIVEAUX DE PROTECTION OFFERTS

Levels and classes of protection

La conformité aux exigences essentielles de la directive 89/686/CEE a été vérifiée en utilisant les règles techniques suivantes :

Compliance with the essential requirements of the Directive 89/686/EEC has been verified by using following technical rules :

- Norme européenne harmonisée **EN ISO 20344:2004 / A1:2007 "Equipement de protection individuelle – méthodes d'essai pour les chaussures"**,
European standard EN ISO 20344:2004/A1:2007, "Personal protective equipment – test methods for footwear"
- Norme européenne harmonisée **EN ISO 20345:2004 / A1 :2007 "Equipement de protection individuelle – chaussures de sécurité"**,
European standard EN ISO 20345:2004/A1:2007 "Personal protective equipment – safety footwear"
- Directive **2002/61/CE : la conformité a été vérifiée sur la base de rapports d'essais réalisés dans le cadre de l'examen CE de type.**
Compliance with the the Directive 2002/61/CE has been verified on the basis of test reports performed as a part of the CE type examination.

=====

La chaussure de sécurité référence NEW MENS WELTED BLACK S3 HRO - 6201058, a été conçue pour satisfaire :

The safety footwear reference NEW MENS WELTED BLACK S3 HRO - 621058 was designed, to meet the following requirements:

1. **les exigences fondamentales spécifiées dans les tableaux 2 et 3 de la norme EN ISO 20345:2004.**
Basic requirements listed in the tables 2 and 3 of the european standard EN ISO 20345:2004
2. **l'exigence de la norme EN ISO 20345 : 2004 / A1 : 2007 relative à la résistance au glissement sur carreaux céramiques recouverts d'une solution de Sodium Lauryl Sulfate (symbole SRA).**
Requirement of the standard EN ISO 20345:2004 / A1:2007 concerning the value of the coefficient of friction of ceramic tiles floor with detergent solution, (SRA).
3. **les exigences additionnelles, mentionnées ci-dessous, extraites du tableau 14 de la norme EN ISO 20345 : 2004 :**
Additional requirements, listed below, from table 14 of the european standard EN ISO 20345:2004 :
 - arrière fermé,
closed seat region
 - chaussures antistatiques,
antistatic properties
 - capacité d'absorption d'énergie du talon,
energy absorption of seat region
 - résistance à la pénétration d'eau / absorption d'eau
water penetration and water absorption
 - résistance à la perforation,
penetration resistance
 - résistance à la chaleur de la semelle,
hot insulation of the outsole
 - semelle à crampons.
cleated outsole.

Les références des procès-verbaux des essais de vérification de la satisfaction des règles techniques applicables, par ce modèle de chaussures de sécurité, sont les suivantes :

References of reports containing the satisfactory results of the laboratory tests, performed in order to verify the levels and classes of protection of this safety footwear model, are given hereunder:

CTC	0607-7362	CTC	0804-3258/1
CTC	0607-7363	CTC	0804-4341
CTC	0607-7364	CTC	0809-9022
CTC	0607-7365	CTC	0809-9026/1
CTC	0607-7370	CTC	0809-9526/1
CTC	0608-7393	CTC	0809-10201/1
CTC	0609-8209	CTC	0810-10954
CTC	0609-8213	CTC	0901-650
CTC	0609-8226	CTC	0902-1911/1
CTC	0609-8399	CTC	0903-3113/1
CTC	0610-9702		CIMAC RP 20071735
CTC	0611-11227		

3. MARQUAGES SUR LE PRODUIT

Marking on the product

Chaque pied de la chaussure de sécurité est marqué de manière visible, lisible et indélébile de la façon suivante :

Each foot of the safety footwear is clearly and permanently marked with as following:

*Sur la tige
 On the upper*

- **Marque d'identification : TIMBERLAND PRO**
logo – commercial brand

*Sur la languette
 On the tongue*

- **Marquage CE**
CE marking
- **Référence : 6201058**
reference
- **Pointure**
size
- **Mois et année de fabrication**
month and year of manufacture
- **Symboles normatifs : EN ISO 20345:2007 et S3 HRO SRA**
standards symbols